



Consejo Económico  
y Social

Distr.  
LIMITADA

E/CN.4/Sub.2/1992/L.10/Add.4  
27 de agosto de 1992

ESPAÑOL  
Original: INGLES

COMISION DE DERECHOS HUMANOS  
Subcomisión de Prevención de Discriminaciones  
y Protección a las Minorías  
44° período de sesiones  
Tema 21 del programa

PROYECTO DE INFORME DE LA SUBCOMISION DE PREVENCION DE DISCRIMINACIONES  
Y PROTECCION A LAS MINORIAS SOBRE SU 44° PERIODO DE SESIONES

Ginebra, 3 a 28 de agosto de 1992

Relator: Sr. Marc BOSSUYT

INDICE\*

	<u>Párrafos</u>	<u>Página</u>
IV. EXAMEN DE LA LABOR DE LA SUBCOMISION .....	1 - 19	2

\* El documento E/CN.4/Sub.2/1992/L.10 y sus adiciones contendrán los capítulos del proyecto de informe relativos a la organización del período de sesiones y a los diversos temas del programa. Las resoluciones y decisiones aprobadas por la Subcomisión, así como los proyectos de resolución y decisión y otras cuestiones sometidas a la Comisión de Derechos Humanos figurarán en el documento E/CN.4/Sub.2/1992/L.11 y en las adiciones al mismo.

#### IV. EXAMEN DEL TRABAJO DE LA SUBCOMISION

1. La Subcomisión examinó el tema 3 en sus sesiones 2a., 3a., 18a. 19a. y 31a. a 33a. celebradas el 4, el 17, el 18, el 25 y el 26 de agosto de 1992.

2. La Subcomisión tuvo ante sí el siguiente documento en relación con el examen del tema:

Informe del Grupo de Trabajo entre períodos de sesiones sobre los métodos de trabajo de la Subcomisión, establecido en virtud de la resolución 1992/66 de la Comisión de Derechos Humanos (E/CN.4/Sub.2/1992/3 y Add.1).

3. En su 20a. sesión, celebrada el 18 de agosto de 1992, el Sr. Ronald Walker, Vicepresidente del 48° período de sesiones de la Comisión de Derechos Humanos, dirigió la palabra a la Subcomisión.

4. En la segunda sesión, celebrada el 4 de agosto de 1992, el Sr. Joinet y el Sr. Yimer, Presidente y Relator respectivamente del Grupo de Trabajo entre período de sesiones sobre los métodos de trabajo de la Subcomisión, presentaron el informe del Grupo de Trabajo (E/CN.4/Sub.2/1992/3 y Add.1).

5. En el debate general sobre este tema, hicieron declaraciones 1/ los siguientes miembros de la Subcomisión: Sr. Bossuyt (31a. y 32a.), Sra. Chávez (2a.), Sr. Chernichenko (2a.), Sra. Daes (2a.), Sr. Despouy (2a. y 3a.), Sr. Eide (2a., 3a. y 31a.), Sr. Guissé (2a., 3a. y 31a.), Sr. Hatano (31a. y 32a.), Sr. Heller (2a. y 3a.), Sr. Joinet (2a., 3a. y 19a.), Sr. Khalifa (2a. y 3a.), Sra. Ksentini (2a. y 3a.), Sr. Alfonso Martínez (3a.), Sr. Maxim (3a.), Sra. M'Bonu (2a.), Sra. Palley (31a.), Sr. Tian Jin (2a.), Sr. Saboia (3a.), Sra. Warzazi (31a.) y Sr. Yimer (2a. y 3a.).

6. El observador de Turquía hizo una declaración (31a.).

... La Subcomisión escuchó también una declaración del representante de la organización no gubernamental Asociación de Juristas Americanos (31a.).

7. En su 31a. sesión, celebrada el 25 de agosto de 1992, la Subcomisión examinó el tema 3 del programa en sesión privada.

8. En la 33a. sesión, celebrada el 26 de agosto de 1992, la Subcomisión examinó el proyecto de resolución E/CN.4/Sub.2/1992/L.15, patrocinado por el Sr. Louis Joinet y el Sr. Fisseha Yimer.

9. El Sr. Hatano propuso modificar el anexo al proyecto de resolución en los términos siguientes:

- a) Añadir títulos a los principios Nos. 8, 9, 10, 11, 12 y 18;
- b) En el principio N° 8, sustituir las palabras "decisiones o resoluciones" por las palabras "resoluciones y decisiones";
- c) En el principio N° 9, añadir las palabras "y decisiones" a continuación de la palabra "resoluciones";
- d) En el principio N° 10, añadir las palabras "o decisión" a continuación de la palabra "resolución";
- e) En el principio N° 11, añadir las palabras "o decisión" a continuación de las palabras "un proyecto de resolución"; sustituir las palabras "consensual y solemne" por las palabras "solemne y consensual";
- f) En el principio N° 12, añadir las palabras "y decisión" a continuación de las palabras "proyectos de resolución";
- g) En el principio N° 13, sustituir las palabras "decisiones o resoluciones" por las palabras "resoluciones y decisiones".

10. El Sr. Chernichenko propuso incluir un nuevo párrafo como párrafo 1 de la parte dispositiva y volver a numerar en consecuencia el anterior texto de dicho párrafo.

11. En el principio N° 1, la Sra. Ksentini propuso incluir las palabras "encomendados a relatores especiales" a continuación de la palabra "estudios" y suprimir el asterisco y la nota; el Sr. Joinet corrigió el párrafo 3 sustituyendo las palabras "al número de estudios concluidos" por las palabras "a 20"; posteriormente revisó los párrafos 1 y 3 sustituyendo el número "20" por el número "13".

12. En el párrafo 1 del principio N° 4, la Sra. Ksentini propuso suprimir las palabras "en todo lo que sea necesario" entre las palabras "colaborarán" y "para coordinar"; y añadir una frase al final del párrafo.

13. En el párrafo 1 del principio N° 5, la Sra. Warzazi propuso suprimir las palabras "o los autores" a continuación de las palabras "el autor".

14. El Sr. Guissé propuso suprimir el principio N° 17.

15. Las propuestas antedichas fueron aceptadas por los autores.

16. El Sr. Al-Khasawneh formuló una declaración referente al proyecto de resolución.

17. Se aprobó sin votación el proyecto de resolución E/CN.4/Sub.2/1992/L.15, revisado y enmendado verbalmente.

18. El texto de la resolución figura en el capítulo II, sección A, resolución 1992/8.

-----